



Gemeinde Büren
an der Aare

Botschaft des Gemeinderates

Gemeinde-
versammlung

24. Juni 2025

19.00 Uhr, Rathaus

Erstes Traktandum

Protokoll vom
4. März 2025

Zweites Traktandum

Jahresrechnung 2024

Drittes Traktandum

Mitteilungen des
Gemeinderates

Viertes Traktandum

Verschiedenes

Gemeindeversammlung

Alle in Gemeindeangelegenheiten Stimmberechtigten sind freundlich eingeladen, die Versammlung zu besuchen. Es sind dies alle Schweizerbürgerinnen und Schweizerbürger, die seit mindestens 3 Monaten in der Gemeinde Büren a.A. wohnen und das 18. Altersjahr zurückgelegt haben. Auch nicht stimmberechtigte Besucherinnen und Besucher sind herzlich willkommen.



Botschaft des Gemeinderates

Inhaltsverzeichnis

Erstes Traktandum

Protokoll vom 4. März 2025

Antrag	Seite 6
Zusammenfassung	Seite 7

Zweites Traktandum

Jahresrechnung 2024

Antrag	Seite 8
Zusammenfassung	Seite 9
Erfolgs- und Investitionsrechnung	Seite 13

Viertes Traktandum

Mitteilungen des Gemeinderates	Seite 14
---------------------------------------	----------

Fünftes Traktandum

Verschiedenes	Seite 15
----------------------	----------

Das **Protokoll** vom 4. März 2025 (*Trakt. 1*) liegt 20Tage vor der Gemeindeversammlung in der Gemeindeschreiberei zur Einsichtnahme auf bzw. kann auf der Homepage eingesehen werden.

Rechtsmittelbelehrung:

Während der Auflagefrist bis zum Vortag der nächsten Gemeindeversammlung kann gegen das Protokoll bei der Gemeindeschreiberei z. H. des Präsidenten der Gemeindeversammlung schriftlich Einsprache erhoben werden (Art. 17 AWR).

Die ungekürzte Fassung der **Jahresrechnung 2024** (*Trakt. 2*) kann 20Tage vor der Gemeindeversammlung bei der Gemeindeschreiberei/Finanzverwaltung gratis bezogen oder auf der Homepage eingesehen werden.

Die übrigen **Akten** zu den Traktanden liegen 20Tage vor der Versammlung beim Schalter der Gemeindeschreiberei im Rathaus, Hauptgasse 10 (EG), während den ordentlichen Büroöffnungszeiten öffentlich auf:

Montag	08.00–11.30 Uhr / 14.00–18.00 Uhr
Dienstag	08.00–11.30 Uhr / 14.00–17.00 Uhr
Mittwoch	08.00–11.30 Uhr
Donnerstag	08.00–11.30 Uhr / 14.00–17.00 Uhr
Freitag	08.00–13.00 Uhr (durchgehend)

Beschwerden gegen Gemeindeversammlungsbeschlüsse sind innert 30 Tagen nach der Versammlung schriftlich und begründet beim Regierungsstatthalteramt Seeland, Amthaus, Stadtplatz 33, 3270 Aarberg einzureichen (Art. 67a Gesetz über die Verwaltungsrechtspflege).

Wer pflichtwidrig nicht anlässlich der Versammlung rügt, kann gegen einen gefassten Beschluss nachträglich nicht mehr Beschwerde führen (Art. 49a Gemeindegesetz).

Vorversammlungen zur Gemeindeversammlung vom
24. Juni 2025:

FDP. Die Liberalen

Donnerstag, 12. Juni 2025, 20:00 Uhr,
Restaurant Il Grano (Keller), Büren a.A.
Die Vorversammlung der FDP ist nicht öffentlich.

EVP

Montag, 16. Juni 2025, 18:00 Uhr, Cafeteria der EMK

SPplus

Mittwoch, 18. Juni 2025, 19:00 Uhr,
Rathausaal, Büren a.A.

SVP

Mittwoch, 11. Juni 2025, 19:00 Uhr,
Piccadilly Pub, Büren a.A.

Antrag

Der Gemeinderat beantragt, das Protokoll der ordentlichen Gemeindeversammlung vom 4. März 2025 zu genehmigen.

Erstes Traktandum

Protokoll vom 4. März 2025

Zusammenfassung

Die öffentliche Auflage des Protokolls der ausserordentlichen Gemeindeversammlung vom 4. März 2025 erfolgt 20 Tage vor dieser Gemeindeversammlung, das heisst ab dem 4. Juni 2025. Während der Auflagefrist bis zum Vortag der Versammlung (23. Juni 2025) kann dagegen schriftlich Einsprache eingereicht werden.



Das Protokoll kann unter folgendem Link heruntergeladen werden:
bueren.ch/gemeindeversammlung

Antrag

Der Gemeinderat beantragt, die vorliegende Jahresrechnung 2024 mit einem Ertragsüberschuss im Gesamthaushalt von CHF 74'282.89 zu genehmigen.

Massgebend zum besseren Ergebnis beigetragen haben tiefere Personal- und Abschreibungskosten, die Auflösung nicht mehr benötigter Rückstellungen sowie Mehrerträge bei den Steuern. Der Allgemeine Haushalt (Steuerhaushalt) weist vor Einlage in die finanzpolitische Reserve einen Ertragsüberschuss von CHF 576'225.19 aus. Budgetiert wurde ein Aufwandüberschuss von CHF 244'000.00.

Die erfreulichen Rechnungsabschlüsse der vergangenen Jahre führten dazu, dass die Gemeinde Büren a.A. weiterhin über gesunde Eigenkapitalreserven verfügt. Investitionen konnten zu einem grösseren Teil als ursprünglich geplant selbstfinanziert werden.

Jahresrechnung 2024

Zusammenfassung

Der Gesamthaushalt schliesst mit einem Ertragsüberschuss der Erfolgsrechnung von CHF 74'282.89 ab. Budgetiert war ein Aufwandüberschuss von CHF 263'000.00.

Schliesst der Allgemeine Haushalt mit einem Ertragsüberschuss ab und fallen die ordentlichen Abschreibungen tiefer aus als die Nettoinvestitionen, müssen zusätzliche Abschreibungen beziehungsweise eine Einlage in die finanzpolitische Reserve vorgenommen werden. Diese Einlage beträgt für das Rechnungsjahr 2024 einmalig CHF 576'225.19. Die finanzpolitische Reserve, als Teil des Eigenkapitals, erhöht sich durch die Einlage neu auf CHF 1'916'425.82.

Erneut wurde von Gesetzes wegen eine Entnahme in Höhe von rund CHF 513'500.00 aus der Neubewertungsreserve vorgenommen. Die jährlichen Entnahmen verbessern die Ergebnisse des Allgemeinen Haushalts noch bis Ende Jahr 2025.

Das Investitionsvolumen für das vergangene Rechnungsjahr beträgt rund 4,65 Millionen Franken und führt, trotz grösserer anteilmässiger Selbstfinanzierung, zu einem Anstieg der Schulden. Geplant waren Investitionen über 6,58 Millionen Franken. Unter Berücksichtigung des anstehenden Investitionsbedarfs stellt die Entwicklung der Verschuldung für den Gemeinderat im kommenden Budget- und Finanzplanprozess eine Hauptherausforderung dar.

Ergebnisse Spezialfinanzierungen

(gebührenfinanzierte Bereiche)

Die Spezialfinanzierung Abwasserentsorgung schliesst im Rechnungsjahr 2024 mit einem Ertragsüberschuss über CHF 99'553.72 ab. Das Eigenkapital der Spezialfinanzierung wächst dadurch auf neu CHF 2'256'804.11 an. Zum besseren Ergebnis geführt haben der tiefere Betriebsbeitrag an die Abwasserreinigungsanlagen Regio Grenchen, tieferer Sach- und Abschreibungsaufwand sowie höhere einmalige Anschlussgebühren, welche der Einlage in den Werterhalt angerechnet werden konnten. Mit der im Jahr 2024 vollzogenen Gebührensenkung wird ein ausgeglichenes Ergebnis angestrebt. Abzüglich des Einmaleffekts der Anrechnung der einmaligen Anschlussgebühren an die Einlage in den Werterhalt, wird dieses Ziel erreicht.

Die Spezialfinanzierung Abfallbeseitigung schliesst mit einem Aufwandüberschuss über CHF 25'270.83 ab. Der einmalige Kostenbeitrag über rund CHF 20'000.00 an die neue Tierkadaverentsorgungsstelle in Lyss verschiebt sich zeitlich auf das Jahr 2026. Deshalb fällt der Aufwandüberschuss weniger hoch aus als budgetiert. Das Eigenkapital zur Deckung zukünftiger Defizite beträgt per 31. Dezember 2024 noch CHF 324'636.63.

Steuerertrag

Der Steuerertrag natürlicher- und juristischer Personen fällt um rund CHF 140'000.00 höher aus als budgetiert. Die Gewinnsteuern juristischer Personen tragen dabei massgebend zum Mehrertrag bei. Bei den natürlichen Personen fielen die Steuern im ähnlichen Rahmen wie im Vorjahr aus. Dem Risiko, vereinnahmter Steuererträge, die in späteren Rechnungsjahren zurückbezahlt werden müssen, begegnet der Gemeinderat weiterhin durch hohe Wertberichtigungen.

Besoldungskosten
Lehrergehälter
(Lastenausgleich)

Früher getätigte Rückstellungen für Zeitguthaben der Lehrpersonen (IPB) konnten per 31.12.2024 aufgelöst werden. Der Kanton Bern trägt das vollständige finanzielle Risiko für die direkten Kosten und nimmt entsprechende Rückstellungen vor. Die Beiträge an die Lehrergehälter des Kantons Bern fallen durch die Auflösung einmalig um rund CHF 326'500.00 tiefer aus.

Abschreibungen

Mehrere Investitionsprojekte konnten im vergangenen Rechnungsjahr 2024 noch nicht abgeschlossen werden. Dazu gehören Investitionen in das Strassen- und Abwassernetz, Investitionen in die Informatik der Regelschule oder in Mobiliarprojekte der neuen Tagesschule und Bibliothek. Der Abschreibungsaufwand ist deshalb gegenüber dem Budget 2024 um rund CHF 112'500.00 tiefer.

Dividende EV Büren AG

Die herausfordernde finanzielle Situation und das damit einhergehende negative Jahresergebnis der Tochtergesellschaft EV Büren AG führten dazu, dass der Eigentümerin, der Gemeinde Büren a.A., im vergangenen Rechnungsjahr keine Dividende ausgeschüttet werden konnte. Es wurde eine Dividende über CHF 150'000.00 budgetiert.

Finanzkennzahlen

Die Einwohnergemeinde Büren a.A. bildet mit der Jahresrechnung verschiedene Finanzkennzahlen ab. Die Finanzkennzahlen sollen Interessierten ermöglichen, sich rasch einen Überblick über die finanzielle Leistungsfähigkeit der Gemeinde zu verschaffen. Mit der Botschaft wird jeweils eine Kennzahl abgebildet und kurz erläutert.

Kennzahl: Netto- schulden in Franken pro EinwohnerIn

Die Nettoschuld in Franken pro EinwohnerIn wird als Grösse für die Beurteilung der Verschuldung herangezogen. Ein negativer Wert entspricht einem Nettovermögen pro EinwohnerIn. Nettoschulden bis CHF 2'000.00 pro EinwohnerIn werden als geringe bis mittlere Schuldenbelastung betrachtet. Die Nettoverschuldung pro EinwohnerIn beträgt für die Gemeinde Büren a.A. am 31. Dezember 2024 CHF 537.96. Durch das kommende Investitionsvolumen wird die Verschuldung pro EinwohnerIn weiter zunehmen.

Erfolgsrechnung

	Ergebnis in CHF	Budget 2024
Allgemeiner Haushalt	+0.00	-244'000.00
SF Abwasserentsorgung	+99'553.72	+32'250.00
SF Abfallbeseitigung	-25'270.83	-51'250.00
Gesamthaushalt	+74'282.89	-CHF 263'000.00

Investitionsrechnung

Nettoinvestitionen	4'658'705.45	6'585'450.00
--------------------	--------------	--------------

Die Firma ROD Treuhand AG hat die Jahresrechnung 2024 geprüft und bestätigt, dass diese den gesetzlichen Vorschriften entspricht.



Bestellen Sie die Jahresrechnung 2024 per Mail an **finanzverwaltung@bueren.ch** oder laden Sie diese direkt herunter: **bueren.ch/gemeindeversammlung**

Ausgedruckte Exemplare der Jahresrechnung 2024 können zudem bei der Gemeindeverwaltung abgeholt werden.

Drittes Traktandum

Mitteilungen des Gemeinderates

Der Gemeinderat orientiert über aktuelle Themen.

Viertes Traktandum

Verschiedenes

Die Stimmberechtigten haben die Möglichkeit, sich zu Wort zu melden.

Im Anschluss an die Gemeindeversammlung
offeriert Ihnen die Einwohnergemeinde Büren a.A.
einen Apéro.



Gemeindeverwaltung
Büren an der Aare
Hauptgasse 10 / Rathaus
3294 Büren an der Aare

www.bueren.ch